

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 103 (2016)  
**Heft:** 12: Denys Lasdun : Erbschaften der Moderne

**Rubrik:** Produkte

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Mehr Videobild im schlanken Schalterformat



René Koch AG, der Schweizer Hersteller für Türsprechanlagen, stellt einen Teil seiner Produkte direkt am Hauptsitz in Au am Zürichsee her. Die Video-Innensprechstelle im Schalterformat *VTC42* ist die neueste Entwicklung und passt zum weit verbreiteten Türsprechsystem *TC:Bus*. Die neuen Sprechstellen zeigen noch deutlicher wer vor der Türe steht. Gegenüber ihrem Vorgänger *VTC40* wurde das Videobild vergrössert und zeigt den Besucher vor der Haustür nun auf einem Farbdisplay der Grösse 3,5" (ca. 9 cm Bilddiagonale).

Die Montage ist weiterhin in Unterputzdosen der Grösse I+I möglich. Die Kommunikation erfolgt im Freisprechmodus. Eine Taste ist mit einer Sonderfunktion belegbar, zum Beispiel Rufumleitung, Türmatik (automatische Türöffnung), Internruf oder Steuerfunktion. Die Geräte sind standardmässig in den Farben schwarz und weiss erhältlich. Mit der Classic-Variante steht eine Designlösung mit klassisch-abgerundeten Ecken zur Verfügung. Für den gehobenen Ausbau gibt es die Edellösung aus gefrästem Aluminium farblos eloxiert. Auch andere Farben sind möglich und die Geräte werden auf Wunsch individuell angefertigt.

René Koch AG  
Seestrasse 241, CH-8804 Au/Wädenswil  
T +41 44 782 60 00  
www.kochag.ch

### Für Gestaltung und Schutz von Holzuntergründen im Fassadenbereich



Herkömmliche Holzbeschichtungen basieren auf natürlichen Ölen, Alkydharzen, Acrylaten und anderen Kunststoffen. Solche organisch basierten Beschichtungen weisen immer eine beschränkte UV-Beständigkeit des Bindemittels auf, was zu Farbtonveränderungen und schliesslich zum Abbau des Bindemittels führt.

Silikatische Beschichtungen hingegen bestechen durch absolute UV-Beständigkeit, jahrzehntelange Farbtonstabilität, höchste Witte-

rungsbeständigkeit, durch ihre Matrigkeit und legendäre Langlebigkeit. Das Keim *Lignosil*-Verbundsystem besteht aus einem zweifachen Schutz: einer langöligen Alkydgrundierung und einer speziell darauf abgestimmten Silikatfarbe. Die Grundierung schützt das Holz vor Wasser, die Silikatfarbe und die Alkydgrundierung vor UV-Strahlung. Keimfarben investierte mehr als 20 Jahre Entwicklungsarbeit in den Transfer des Prinzips der Silikattechnik auf den Untergrund Holz und erreicht besonders niedrigen Diffusionswiderstand, hervorragenden Feuchteschutz, UV-Stabilität und mineralische Ästhetik – deckend oder lasierend.

Keimfarben AG  
Wiesgasse 1, CH-9444 Diepoldsau  
T +41 71 737 70 10  
www.keim.ch

### Dachventilatoren – auch bei extremen Wetterbedingungen



Erstmals erscheinen die Helios *AC-Dachventilatoren* durchgängig in einheitlichem Design, das sich bei der gesamten horizontalen und vertikalen Baureihe sowie der EX- und der temperaturbeständigen *TI20-Ausführung* durchzieht. Durch den Einsatz von seewasserbeständigem Aluminium sind die Gehäuse sehr korrosions- und witterungsbeständig, auch bei extremen Wetterbedingungen. Zusätzlich sorgt das Gehäusematerial für ein noch leichteres Gewicht und somit für ein einfaches Handling bei der Installation.

Darüber hinaus trägt die durchdachte Konstruktion zu einer schnellen Installation bei. So müssen beispielsweise zum elektrischen Anschluss der Dachventilatoren keine

Gehäuseteile demontiert werden. Die geräteseitigen Anschlüsse sind von aussen leicht zugänglich, dies erleichtert die Montage erheblich. Aufgrund der innovativen Kabelführung gilt dies auch bei der Verlegung der Anschlussleitung aus dem Gebäudeinneren durch den Dachventilator. Die AC-Dachventilatoren verfügen dank des neu entwickelten Hochleistungs-Radiallauftrads mit rückwärts gekrümmten Schaufeln und den speziell abgestimmten spannungssteuerbaren Motoren über minimale Betriebsgeräusche und maximale Wirkungsgrade.

Helios Ventilatoren AG  
Tannstrasse 4, CH-8112 Otelfingen  
T +41 44 735 36 36  
www.helios.ch